

Want ghi sijt d'
ons sine iohan
of sauuer uit apo
calipsi dat hi
sach een vrouwe
inden hemel che
sleet mutter son
ne En hadde die
maen ond haer
voeten Ende een
grov van xij.
sterren op haer
hooff O gloriose
vrouwe daer in
verstaen wi uwē
hoghe edelh vol
mact in allen
diedchen Osali
ghe maria glo
nose coningine
bidt voor ons u
wen halige kin
de den iongen co
ninc Die te na

Zareth ontfange
wort en te beth
leem geboren is
behouder en sa
licheit der werlt
Alleluia Alla
God gruet v
heilige maria
speciose maget
licht der werele
poorte des hondes
O gloose maria
blome van alle
vrouwen O ghe
benedide voetster
die den coninc d'
werlt geuoedt
hebste mit dyre
meli van dyre
heiliger borst O
heilige ma gloose
vrouwe die uwē
scepper geuoet
hebste mit uwē

onse heer moeder
die dyn twee seit
een pater noster
dien soude ic ver
geuen alle syn
sonden in die ure
sijre doot. Die
Mand vrouwe
Moeder welc
was dat ander
wee dat gi hadt
om minne wille
Onse vrouwe sei
de lieue kint doe
ic v die daghen
verloren hadde en
ic v vant inden te
pel Alle die wile
doe ic v verloren
hadde hadde ic
groot wee Doe
saide onse heer
moeder die seit
een p̄r nr dy wee
hi en mochte niet
worden gheuaen

kes dages hem
soude ic vorsien
drie dage voor
sijre doot Den
eersten dach vol
comen biecht en
wauchinge be
rouwe Den derde
dach volcomen
loen in mij ric.
Die vande vrouwe.

Moeder welc
was dat der
de wee dat gi hadt
om minnen wille
Onse vrouwe sei
de lieue kint doe
ic v sach vanden
ioden slaen Doe
saide onse heer
moeder die seit
een p̄r nr dy wee
hi en mochte niet
worden gheuaen



STANDARDGRAPH

No. 9061

License: [public_domain](#) – Antwerpen, Universiteitsbibliotheek Antwerpen Bijzondere Collecties, MAG-P 64.73, fol. 84v, 91r – Middle Dutch prayer book
(<https://fragmentarium.ms/view/page/F-caff/7209/58315>)